



تقرير مناقشة وتحليل الإدارة

الربع الأول من عام ٢٠٢٠

٢٢ إبريل ٢٠٢٠



سجل بنك دبي التجاري أرباحا صافية بلغت ٣١٥ مليون درهم للربع الأول من العام ٢٠٢٠ وبلغت الأرباح التشغيلية ٥٥٥ مليون درهم

دبي، في ٢٢ ابريل ٢٠٢٠: أعلن بنك دبي التجاري اليوم عن النتائج المالية للربع الأول من العام ٢٠٢٠.

المؤشرات المالية الهامة:

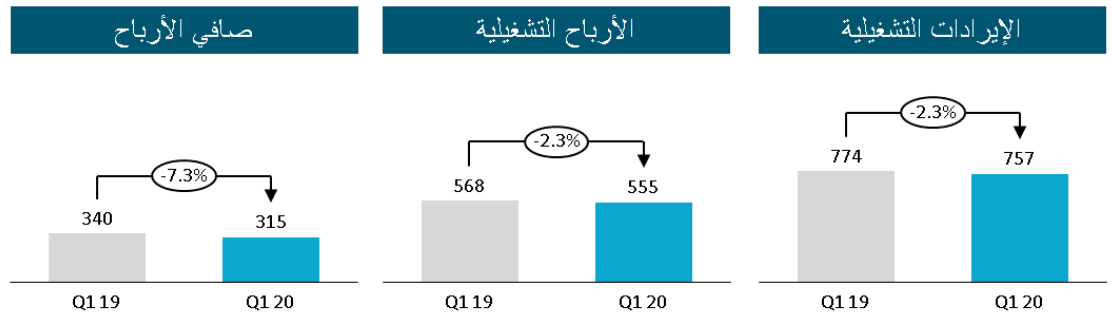
نتائج الربع الأول من العام ٢٠٢٠:

- بلغت الأرباح الصافية ٣١٥ مليون درهم منخفضة بنسبة ٧,٣% مقارنة بنفس الفترة من العام السابق.
- انخفضت الإيرادات التشغيلية والبالغة ٧٥٧ مليون درهم بنسبة ٢,٣% مقارنة بنفس الفترة من العام السابق ، وجاء هذا الانخفاض بشكل رئيسي بسبب انخفاض معدل اسعار الفائدة.
- انخفضت المصاريف التشغيلية بنسبة ٢,٢% لتصل إلى ٢٠١ مليون درهم
- بلغت الأرباح التشغيلية ٥٥٥ مليون درهم منخفضة بنسبة ٢,٣%
- بلغ صافي مخصصات انخفاض القيمة المقطعة خلال الفترة ٢٤٠ مليون درهم كنتيجة لارتفاع توقعات الخسائر الائتمانية المحتملة بسبب الظروف المستجدة والمتعلقة بجائحة مرض كورونا فيروس-١٩ ومخصصات انخفاض القيمة المحددة.

كما في ٣١ مارس ٢٠٢٠:

- حافظت نسبة كفاية رأس المال على مستواها القوي حيث بلغت نسبة كفاية رأس المال ١٣,٨٦% في حين بلغت نسبة كفاية الشق الأول من رأس المال المشترك (CET1) ١٢,٧١%
- ارتفع إجمالي القروض والتسليفات بنسبة ٢,٨% مقارنة بنهاية ٣١ ديسمبر ٢٠١٩ ليصل إلى ٦٥,٨ مليار درهم
- بلغت نسبة التسليفات إلى مصادر الأموال المستقرة ٩٠,٨%
- ارتفعت نسبة القروض المصنفة بمقدار ٦٦ نقطة اساس لتصل إلى ٦,٥٩% مقارنة بـ ٥,٩٤% في عام ٢٠١٩

(مليون درهم)



لمحة عن أداء البنك

سجل بنك دبي التجاري ارباحا صافية مقدارها ٣١٥ مليون درهم لفترة الثلاثة أشهر الأولى من العام ٢٠٢٠ منخفضة بنسبة ٧,٣% مقارنة بنفس الفترة من العام السابق. وجاءت هذه النتائج متأثرة سلبيا بانخفاض معدلات الفائدة وضعف الأعمال وأحداث ائتمانية محددة والتأثيرات المتوقعة المرتبطة بجائحة مرض فيروس كورونا-١٩. وعليه بلغت مخصصات الخسائر المقطعة ٢٤٠ مليون درهم للربع الأول من العام ٢٠٢٠.

انخفضت الإيرادات التشغيلية بنسبة ٢,٣% لفترة الثلاثة أشهر الأولى من هذا العام لتصل إلى ٧٥٧ مليون درهم، وجاء هذا الانخفاض نتيجة لانخفاض صافي إيرادات الفوائد بنسبة ١,٧% نتيجة لانخفاض الحاد الحاصل في معدلات الفائدة وانخفاض الإيرادات التشغيلية الأخرى بنسبة ٣,٣%.

بنك دبي التجاري

Commercial Bank of Dubai



وانخفضت المصاريف التشغيلية بنسبة ٢,٢% لتصل إلى ٢٠١ مليون درهم. واستمر البنك بالاستثمار في القدرات الرقمية لدعم العملاء واستمرت الإدارة المنضبطة للمصاريف لجميع العمليات. وتحسن معدل كفاءة التشغيل (التكلفة إلى الدخل) ليصل إلى ٢٦,٦% مقارنة بـ ٢٩,٤% للربع الأخير من العام ٢٠١٩.

QoQ Var	Q4 19	Q1 20	PoP Var	Q1 19	Q1 20	بيان الدخل (مليون درهم)
5.1%	461	485	(1.7)%	493	485	صافي دخل الفوائد وصافي الدخل من التمويل الإسلامي
(17.6)%	330	272	(3.3)%	281	272	الإيرادات التشغيلية الأخرى
(4.4)%	791	757	(2.3)%	774	757	إجمالي الإيرادات
(13.4)%	232	201	(2.2)%	206	201	المصاريف التشغيلية
(0.6)%	559	555	(2.3)%	568	555	الربح التشغيلي
8.3%	222	240	5.1%	228	240	صافي مخصصات انخفاض القيمة
(6.4)%	337	315	(7.3)%	340	315	صافي الأرباح

الميزانية العمومية

بلغ إجمالي الموجودات ٨٩,٩ مليار درهم كما في ٣١ مارس ٢٠٢٠ مرتفعا بنسبة ٢,١% مقارنة بـ ٨٨,١ مليار درهم كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٩. ارتفع صافي القروض والتسليفات والبالغ ٦٢,٣ مليار درهم بنسبة ٣,٦% مقارنة بـ ٦٠,٢ مليار درهم كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٩. وارتفعت ودائع العملاء بنسبة ٠,٩% لتصل إلى ٦٣,٩ مليار درهم كما في ٣١ مارس ٢٠٢٠ مقارنة بـ ٦٣,٣ مليار درهم كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٩. وتشكل الحسابات الجارية وحسابات التوفير المنخفضة التكلفة ما نسبته ٤٠,٦% من إجمالي ودائع العملاء، في حين بلغت نسبة التمويل إلى الودائع ٩٧,٦%.

YTD Var	Dec-19	Mar-20	الميزانية العمومية (مليون درهم)
2.8%	64,039	65,848	القروض والتسليفات - بالإجمالي
(9.0)%	3,858	3,513	مخصصات انخفاض القيمة
3.6%	60,181	62,335	القروض والتسليفات - بالصافي
2.1%	88,069	89,881	إجمالي الموجودات
0.9%	63,334	63,900	ودائع العملاء
(5.1)%	10,217	9,695	حقوق المساهمين

جودة الموجودات

ارتفعت نسبة القروض المصنفة لتصل إلى ٦,٥٩% مقارنة بـ ٥,٩٤% كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٩. وتماشيا مع المعيار المحاسبي الدولي رقم ٩ للتقارير المالية، رفع البنك الخسائر الائتمانية المتوقعة والمرتبطة بشكل رئيسي بالتأثيرات المحتملة لمرض فيروس كورونا-١٩ وأحداث ائتمانية أخرى محددة. ونتيجة لذلك تم اقتطاع مخصصات انخفاض قيمة إضافية صافية بلغت ٢٤٠ مليون درهم خلال فترة الثلاثة أشهر الأولى من العام ٢٠٢٠. انخفضت نسبة تغطية القروض المصنفة لتصل إلى ٦٦,٦٢% مقارنة بـ ٨٣,١٤% كما في نهاية عام ٢٠١٩، حيث بلغ إجمالي مخصصات انخفاض القيمة ٣,٥١٣ مليون درهم كما في ٣١ مارس ٢٠٢٠.

السيولة وكفاية رأس المال

واستمر البنك بالحفاظ على مستويات قوية من السيولة حيث بلغت نسبة التسليفات إلى مصادر الأموال المستقرة ٩٠,٨% كما في ٣١ مارس ٢٠٢٠ (٢٠١٩: ٨٨,٠%) مقارنة بنسبة ١٠٠% بحسب تعليمات المصرف المركزي لدولة الإمارات العربية المتحدة.

بنك دبي التجاري

Commercial Bank of Dubai



وبقيت نسب كفاية رأس المال عند مستوياتها القوية حيث بلغت نسبة كفاية رأس المال ونسبة كفاية الشق الأول لرأس المال المشترك (CET1) ١٣,٨٦% و ١٢,٧١% على التوالي وهي أعلى بكثير من الحد الأدنى بحسب متطلبات المصرف المركزي.

المؤشرات الرئيسية (%)	Q1 20	Q1 19	PoP Var	Q4 19	QoQ Var
العائد على حقوق الملكية	13.14	15.02	(188)	13.39	(25)
العائد على الموجودات	1.55	1.79	(24)	1.58	(3)
كفاءة التشغيل	26.61	26.58	3	29.38	(277)
كفاية رأس المال	13.86	15.00	(114)	14.17	(31)
القروض المصنفة	6.59	6.04	55	5.94	66
تغطية المخصصات	66.62	81.63	(1,501)	83.14	(1,652)
القروض والتسليفات إلى الودائع	97.55	94.85	270	95.02	253
التسليفات إلى مصادر الأموال المستقرة	90.80	87.83	297	87.96	284
الشق الأول لرأس المال المشترك	12.71	13.85	(114)	13.02	(31)

في سياق تعليقه على أداء البنك، قال الدكتور بيرناردز فان ليندر، الرئيس التنفيذي للبنك: "تمثل الظروف الحالية السائدة تحدياً لجميع الشعوب حول العالم بما في ذلك دولة الإمارات العربية المتحدة. وبالرغم من ذلك لقد تمكنا من زيادة حصتنا السوقية في الربع الأول من ٢٠٢٠ تماشياً مع الاستراتيجيات الموضوعية."

أولاً وقبل كل شيء، نوجه التحية لقادتنا في دولة الإمارات العربية المتحدة لاتخاذهم إجراءات احترازية غير مسبوقه لمواجهة هذه الأزمة والتي في دورها ستحافظ على صحة المواطنين والمقيمين على أرض الدولة وستضمن تعافياً شاملاً للاقتصاد المحلي. كما نشير إلى إجراءات دعم الاقتصاد التي تم اتخاذها من قبل المصرف المركزي لدولة الإمارات العربية المتحدة من خلال دعم قطاعات الأعمال المستهدفة.

لقد قمنا ببنك دبي التجاري بتطبيق إجراءات التباعد الجسدي للحفاظ على صحة موظفينا وعملائنا، وحالياً يعمل الجزء الأكبر من موظفينا عن بعد باستخدام التقنيات والإجراءات التي استحدثناها وطورناها خلال السنوات السابقة. ونفتخر أيضاً بالحلول المبتكرة التي قدمناها لعملائنا والتي تتلاءم مع منظومة دعم القطاعات المستهدفة لتلبية حاجاتهم خلال هذه الظروف الصعبة.

كانت النتائج بشكل عام اضعف بنسبة ٧,٣% كنتيجة لانخفاض معدلات الفائدة وضعف ظروف الأعمال وارتفاع الخسائر الائتمانية المتوقعة. وتماشياً مع المعايير المحاسبية، لقد قمنا برفع خسائر الائتمان المتوقعة المحتملة والمرتبطة بمرض فيروس كورونا-١٩ تحسباً للظروف الاقتصادية الصعبة المتوقعة للفترة المتبقية من السنة. وتستمر قاعدة رأس مال البنك بشكل ملحوظ بتقديم أساس قوي للدعم المستمر لعملائنا في ظل الظروف الاقتصادية الراهنة المرتبطة بمرض فيروس كورونا-١٩ وما بعد. في حين سجلت نسب السيولة ونسبة الموجودات السائلة المؤهلة مستويات أعلى وبشكل ملحوظ من الحد الأدنى المطلوب بحسب تعليمات المصرف المركزي لدولة الإمارات العربية المتحدة."

وأضاف "خلال التحديات الراهنة الصعبة ستستمر مؤسستنا بتوفير الدعم اللازم لعملائنا في الوقت الحالي وفي المستقبل، وسنقف بجانب الأعمال في دولة الإمارات العربية المتحدة في ظل توجه الاقتصاد نحو التعافي".



التصنيفات الائتمانية

Agency	Rating	Outlook	Date
Fitch Ratings	A-	Stable	Jun-19
Moody's	Baa1	Negative	Dec-18

لمحة عامة عن بنك دبي التجاري

تأسس بنك دبي التجاري في دبي - دولة الإمارات العربية المتحدة عام ١٩٦٩ وهو شركة مساهمة عامة.

إن أسهم البنك مدرجة في سوق دبي المالي وهي مملوكة بالكامل لمواطني دولة الإمارات العربية المتحدة من بينها ٢٠% مملوكة من قبل مؤسسة دبي للاستثمارات الحكومية. وتصل القوى العاملة في البنك إلى ١,٤٠٠ موظفاً. ويقدم البنك مجموعة متكاملة من المنتجات والخدمات المصرفية التجارية والإسلامية لعملائه من المؤسسات والشركات التجارية والأفراد من خلال شبكة أفرع مكونة من ١٥ فرعاً بالإضافة إلى مكتب مبيعات. ويستثمر البنك في شبكة واسعة من أجهزة الصراف الآلي و أجهزة إيداع الشيكات والنقد تصل إلى ١٥٣ جهازاً.

للاستفسارات يرجى التواصل مع علاقات المستثمرين على البريد الإلكتروني investor.relations@cbd.ae